



うめまる広場

II

令和6年度UDCOD活動報告シンポジウム

令和6年度UDCOD活動報告シンポジウム

みんなで考えよう! 市民とまちをつなぐアーバンデザイン

日時：2025年3月1日（土）13:30~16:15

場所：ハルネ小田原 うめまる広場 参加者：約80人



市民とまちをつなぐ アーバンデザイン

2025年 3月1日 土

13:30~16:00

会場 ハルネ小田原 うめまる広場

料金 どなたでもご参加いただけます

申込 不要 参加料 無料

問い合わせ UDCOD活動報告担当者 電話番号 055-33-1756
mail: udcod_center@gmail.com

主催／UDCODアーバンデザインセンター(小田原)

協賛／UDCODアーバンデザインセンター(小田原)

後援／UDCODアーバンデザインセンター(小田原)

監修／UDCODアーバンデザインセンター(小田原)

執筆 沢

コラボ実行委員会

岡部 友彦

加藤 憲一

作山 康

中津川 淑江

信時 正人

UDCODアーバンデザインセンター(小田原)

プログラム

開会あいさつ

後藤 純 (UDCOD副センター長・東海大学建築都市学部 准教授)

第1部 活動報告 13:40~15:05

① 小田原駅周辺地区のアーバンデザインビジョンを描く

林一則 (UDCODディレクター・NPO法人アーバンデザイン研究体 理事)

② 昭和の板橋～なりわいと賑わい～

稲益 祐太 (UDCODディレクター・東海大学建築都市学部 特任准教授)

梶村 駿介、宍戸 あかね、山谷 謙太 (東海大学建築都市学部有志学生)

③ エイジフレンドリーシティのつくり方

後藤 純 (UDCOD副センター長・東海大学建築都市学部 准教授)

④ 西海子の資源を再認識し、新しい使い方を考える

野口 直人 (UDCODディレクター・東海大学建築都市学部 講師)

⑤ 史跡があるまちなかの楽しい日常の創出に向けて【小田原市事業】

岡部 友彦 (コトラボ合同会社 代表)

第2部 パネルディスカッション 15:15~16:05

「市民と小田原駅前をつなぐアーバンデザイン」

【コーディネーター】

後藤 純(UDCOD副センター長・東海大学建築都市学部 准教授)

【パネリスト】敬称略・五十音順

岡部 友彦 (コトラボ合同会社 代表)

加藤 憲一 (小田原市長)

作山 康 (UDCODディレクター・芝浦工業大学システム理工学部 教授)

中津川 淑江 (UDCOD市民研究員・一級建築士事務所 nias 共同主宰)

信時 正人 (UDCODエグゼクティブアドバイザー・UDCイニシアチブ 理事)

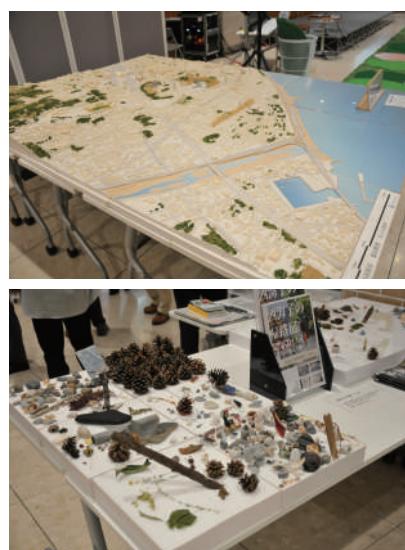
総括

杉本 洋文 (UDCODセンター長・元東海大学教授)

※グラフィックレコーダー 石本 玲子 (合同会社けろり 代表)



第1部活動報告の様子



会場の展示物／上：小田原の都市模型、下：西海子小路周辺地区の活動での制作物

[パネルディスカッション]

市民と小田原駅前をつなぐアーバンデザイン

小田原の10年先を見据えて

後藤 テーマは「市民と小田原駅前をつなぐアーバンデザイン」ということで、だいたい10年くらい先を見据えて何をやっていったらいいか……。10年先もインバウンドは続いているでしょうか。考えると悩ましいものがありますね。

まずは、岡部さんから「10年先を見据えるとこんなことが大事だ」というお話をお願ひします。

岡部 実証実験「ステキなみちくさ」(右上図)では、日常的な活動としていろいろな方に弁財天通りの史跡整備予定地を使っていただき「放課後、子どもたちが待ち合わせて遊ぶようになった」「お母さん同士がつながれた」というような声が届きました。近所の方が片付けを手伝ってくれたことや、高校生と小学生と一緒に遊んでいる風景をつくれたことも良かったと思います。

大きな仕掛けは必要なくて、シンプルに「遊ぶ」という行為でつながりが生まれたことが大切なかな

と。使い方の仕組み、人の巻き込み方をデザインできれば、こういった場所を日常的に生み出せるかもしれません。「ステキなみちくさ」に来てくれたお母さんが、小さな音楽会を開催し、20～30人の家族が集まっているんですね。こんな風に、自分で企画して使い倒せるような人が増えてくるとステキだと思います。

後藤 10年先を見据えて、外から来た人に見て欲しい場所を、市長からベスト3でお願いします。

加藤 第3位からいきますと、かまぼこ通りの山車小屋界隈の風景です。ここといい勝負なのが板橋の香林寺から小道を見たところ。第2位は西海子小路。住民にとっても来街者にとっても魅力的な空間だと思います。第1位は、なんと言ってもお堀端です(右図)。celts Café&Barの前から見た風景は、お城を持つ市民として誇らしいもので、いつもお客様を案内している場所です。



ステキなみちくさ／公共空間が日常的にさまざまな人に活用されるために必要な環境整備の検討や、活用を担う人材の発掘を目的に、市民と共に公共空間を活用する実証実験。



お堀端の風景／学橋越しに三の丸ホール、三の丸小学校、隅櫓が見える。春にはお堀沿いの桜が美しく多くの観光客でにぎわう。

私たち市民にとっては当たり前になっていますが、「小田原ならでは」を再認識する必要がありますね。私が子どもの頃にあった風景で、なくなってしまったものも多々ある。これからつくっていく風景をどうしていくかの観点は大事だと思います。



コトラボ合同会社 岡部さん

後藤 小田原には、いいところがたくさんある。でも維持していくのは大変ですよね。岡部さん、コトラボとしての活動の中で大事だと思うことはありますか。

岡部 誰もがアクションしやすい環境をどうつくるかが大事だと思います。

先ほど話題にした音楽会も、それを見て私もやってみたいという人が出てくる。そういうことが日常的に起こつくると機運が変わっていく。それが、その場所のオリジナリティをつくることにつながっていったらと思います。

後藤 作山先生。10年先を見据えて、残した方がいいもの、思い切つてやめた方がいいものがあれば。

作山 都市計画プランナー、アーバンデザイナーの立場でお話します。

近世のお城や城下町の方が知られていて、中世からある歴史のまちは認識されにくい傾向があります。その中で、小田原に住んでいる若い人が歴史を感じにくいということに課題がありますね。

明治から昭和初期の歴史、板橋や西海子小路、かまぼこ通りも魅力的です。でも、初めて小田原に来る方は板橋まで足を運ぼうとは思わないですね。小田原用水とかも見てもらいたいですけど、それで通ですよ。市民向け、来街者向けのレイヤーがそれぞれあっていいと思うんですね。共通するのは小田原駅を降りて、どこかで待ち合わせをすること。わくわくドキドキするような、魅力的な待ち合わせ場所があるといいですね。

後藤 ダイレクトに歴史の部分になってしまうと難しい。余白の部分がある種、風情の部分かもしれないですね。お金を使わないと居られないというのは寂しいですよね。時間をたっぷり使える場所が小田原は少ないのでという視点ですね。市長はどう思われますか。

加藤 よく言われますが、若い人たちが溜まる場所、お子さんを連れて過ごす場所が少ないということですね。外からお越しになる方、買い物に来る方のためにできているまちなので、生活者が楽しむ場が残っていない。地域に暮らすという視点からのまちづくりが弱い。そこが、これから大きなポイントかなと思います。

アーバンデザインセンターとは

後藤 信時先生から、アーバンデザインセンターはどんなことをやるのか、どんなものなのか、お話しただけますか。

信時 UDCは全国に約30か所あるんですね。そのうちの一つがUDCODです。第1号のUDCK^{*}ができたのは2006年。公と民と学が

三位一体で力を合わせてやるのがアーバンデザインセンターですね。

当時はウォーターホール型といって、国交省が都市計画の枠組みをつくって、それを受けて自治体が条例化し、その中で民間企業が開発する。一般市民の方々は、それを甘んじて受け入れるということだった。これからはアジャイル型です。

行ったり来たりしながらまちをつくることが重要ということですね。

市民の皆さんは専門家ではないですが、住むことからは逃げられない。逆を言うと住むことについて専門ですね。その意見、感性を専門家に伝えて形にしてもらう。そういうやりとりをしないと、これからはまちをつくれない。今日は第1部で先生方から活動報告がありましたが、先生方だけではなくて、これからは市民の皆さんを中心になっていく必要があります。

UDCでは、公と民と学が円卓を囲んで垣根なく、仲良く話をする機会を持つべきと考えています。

UDCKでの写真があります（下図）。三井不動産が作った模型を囲み、柏市役所や千葉県庁、自治会、商工会議所の方々などがプロジェクトの最初から参加してアジャイル型の開発を進めてきています。

開所当時は、柏市役所や千葉県庁には、まちづくり関係の会議は必ずここでやってくださいと申し上げました。縮尺が

1/1000の都市模型を前にして話すことは、話に具体性が生まれて価値があるんです。

※UDCK：柏の葉アーバンデザインセンター（千葉県柏市）

後藤 ここまでを整理しますと、小田原は魅力的な空間があるけど、その風情はまちの余白にこそある。このままではそれが、失われていってしまうかもしれない。これからやっ

ていかなくてはならないことが、いっぱいあります。

そのために、UDCKのように公・民・学で連携する拠点をつくっていくということを我々は知恵を絞ってやっていかなくてはならないですね。大きい拠点が必要なわけではない。みなさんの力で一緒にやっていかなくてはならない、という話だったと思います。

小田原市民のための居場所

後藤 では、小田原市民のためにどんな居場所が必要なのか。中津川さんから市民目線でのお話しをお願いします。

中津川 私には2歳の娘がいますが、子育て世帯は自転車で動くこ

とも多いです。ちょっとお店に入るときに、まとまった駐輪場に置いて子どもを連れて買い物に行くって現実的ではなくて。溜まりの話もありましたが、人が溜まる場が時間によっては自転車置き場になるとか、もう少し日常的な余裕があった方が



UDCKでの議論の様子



信時アドバイザー

いいなということを感じています。

後藤 溜まり場をつくってもお金は生まないって言われちゃうんですよ。余白がないというのは辛いところだと思います。野口先生は西海岸で取り組んでいてどうですか。



後藤副センター長

野口（客席から） みんなの場所とかオープンスペースって広い場所が多いんですけど、広いと難しいんです。体育館を自由に使っていいと言わっても、ど真ん中を使う人はいないですね。そう考えると、意外とまちの中にすき間とか空地はあると思います。

後藤 稲益先生はイタリアのまちを研究されていますが、いかがでしょうか。

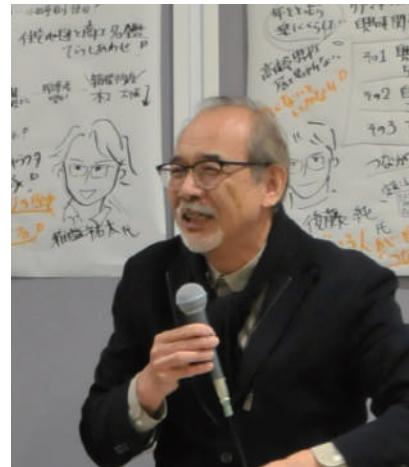
稻益（客席から） まちは住宅だけではなくて、いろいろな活動がある。商業・産業・集まるスペース、それらが集まってまちになっています。まちとして豊かな生活というのは、いろいろな場面があることが重要です。板橋にはそういう姿がまだあって、新陳代謝も起きています。

イタリアの古いまちを研究している中で、古いものを大切にするだけではなくて、使っていて続くことが重要で、古い建物がまた新しい使い方をされている、これが本来の在り方かなと。こういったことが、まちのキャラクターを形成していくと思います。

後藤 観光のための観光のまちになってしまふと寂しいですよね。住民の皆さんのが風情を残していく余地が必要ではないか、ということですね。

作山先生から、こういう風情をこのように住民でつくっていけばいいよというお話をお願ひします。

作山 若い人がどうしたいか。特に高校生ですよね。私は茨城の日立市出身ですが、高校生の時に海が近いけど海が見えないなって気になっていた。大人になってから機



作山ディレクター

会があり、同じ日立市出身の妹島和世さんと、海が見える、駅の自由通路を造った。高校生の時からの思いがあって、なんですね。だから高校生の居場所をもう少しつくってほしい。

それは単に図書館をつくればいいということではなくて、三の丸ホールの前の芝を部分的でもいいから自由に使っていいよとか。お城という歴史的背景が常に見える場所で自分たちの青春時代を過ごした、ということが自分のまちへの誇りを育てる。そういう若い人たちの意見を聞きたいし活動してほしい。だから、若者の居場所をまちなかにつくってほしい。アーバンデザインセンターがまちなかにあれば居場所にもなりますね。

後藤 中津川さん、小田原駅前ももうちょっとこうなつたらいいんじゃないの、という方はありますか。

中津川 UD 研究の打合せの帰り 20 時半くらいに、とても小さいテーブルで高校生3人が勉強していたんですね。小田原は高校が多いですが、これが現状。自分が高校時代にまちなかで勉強する場所があつたらと想像すると、「ここで勉強した」「小田原で育った」というシビックプライドが身に付いてくるのかなと思います。



市民研究員 中津川さん

後藤 市長から見て、小田原らしいコミュニティとか、これから仕掛けていきたいことがあれば。

加藤 これから先は「こういうまち

で暮らしたい、こういうまちで育ちたい」という、思いからつくっていくプロセスが必要だと思っています。そういう意味では、新しい建物を造るだけではなくて、既存のものを生かし、そこを持っている方が自分の場所を開いていくことでもいいと思います。

ハードの問題もあるけれども、暮らし方とかソフトにまつわる観点からの考え方方が重要だと思います。今まで暮らしてきた小田原への先入観にとらわれることなく、今からこういうまちをつくっていこうというのを市民から言っていただく、それを形にしていく。行政がお金を使って変えていくスペースもあるかもしれないけれども、それ以外に中心市街地のちょっとしたものを持ち直していくなどの工夫もできると思います。

このあたりを UDCOD の先生方



加藤市長

にもアイデアをいただいて。それで市民も気が付くこともあると思うんですね。そこに向かって UDCOD の役割が出てくると、双方向にコミュニケーションができる、伸びていくことが多い多々あると思います。

いずれにしても、豊かさとか幸せといったことを考えるときに、今のまちの中を市民の側からも見直してみるとということを打ち出していくといいと思っています。

市民がまちを変えていくために

後藤 自分のものを開いていくというお話がありましたが、市民の皆さん一人一人が、それぞれ裁量とかアイデアとかそういうものを貸していくというような、そういうコミュニティづくりなのかもしれないですね。

信時先生、住民がまちを変えていくというところで、どんなことが重要でしょうか。

信時 人に人格があるように、都市にも「都市格」があると言ってい

ます。「あなた誰?」と言ったときに、私はどこどこ出身で……と、その人の歴史を知るわけですね。だからまずは、小田原の方々が小田原の歴史をしゃべれるようになった方がいいと思うんですね。

国際人って何かというと、英語をしゃべれることではないですね。何をしゃべるかっていうコンテンツが重要なんですね。そういう時に「小田原っていう僕の出身地はこんなところだよ」って1時間くらいしゃべってみたら絶対尊敬されるし、ルーツのある人だと思われてリーダーシップも上手くいく。

それぞれが小田原の何を宝だと思っているかを、ぜひ話し合ってほしい。すぐにインバウンドというけど、自分たちのためにやりましょうよ。自分たちがやって好きなら外国人

も好きなりますよ。

まず、小田原のことを好きになって、それをどうどうとしゃべる。そこからだと思います。

後藤 市長は福祉やコミュニティなど人に注目して考えられていると思います。若い人に向けて小田原をこう使ってほしい、こういうことをやっておいてほしい、ということはありますか。

加藤 それはいっぱいありますよ。小田原の人は、これが当たり前でやってきて特別なことと思ってないかもしれません、こんなに恵まれたところはないと思います。信時先生のおっしゃるとおりです。

豊かさを常に意識してほしいし、意識してもらえるような情報発信を

していきたいし、そういったことを受け止めてくださる皆さんの動きにできるだけ寄り添いたいと思います。

はっきり言ってこれから先の時代は難しいことが多いです。でもそれを突破していくだけの力とポテンシャルが、小田原にはあると思ってます。ここに来れば豊かな暮らし、幸せな暮らしは必ずできると私は確信しているので、つかみ取ってほしいし、その形を見出してほしい。それをまちづくりの中でやっていただきたいと思うし、先生方もゼミ生も小田原をフィールドにしてもらえたうれしいと思いますね。

後藤 アーバンデザインセンター、頑張っていきましょう。これでパネルディスカッションを終わります。

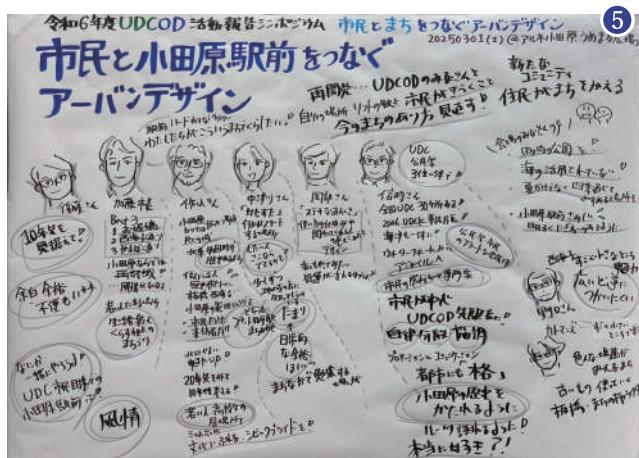
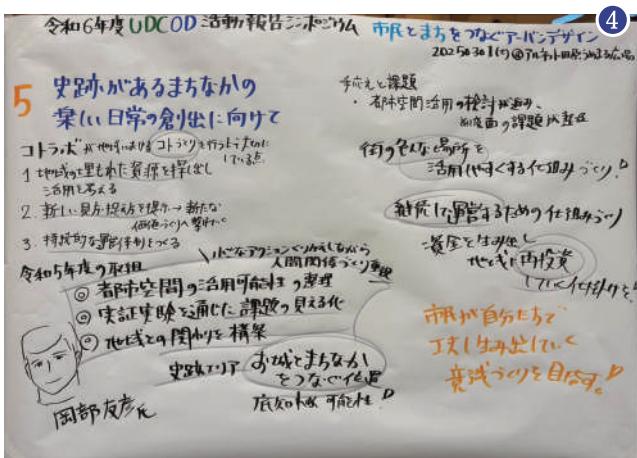
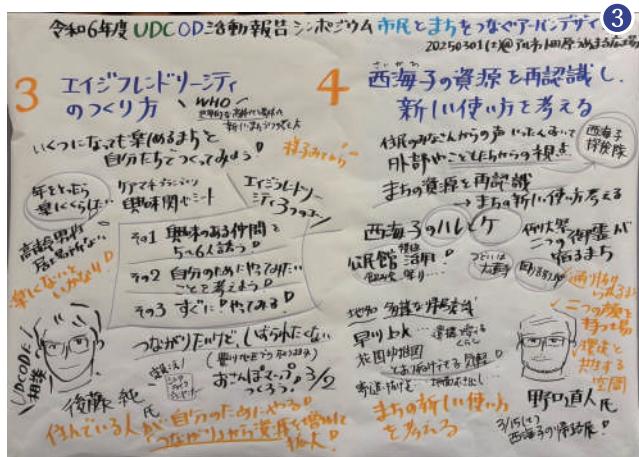
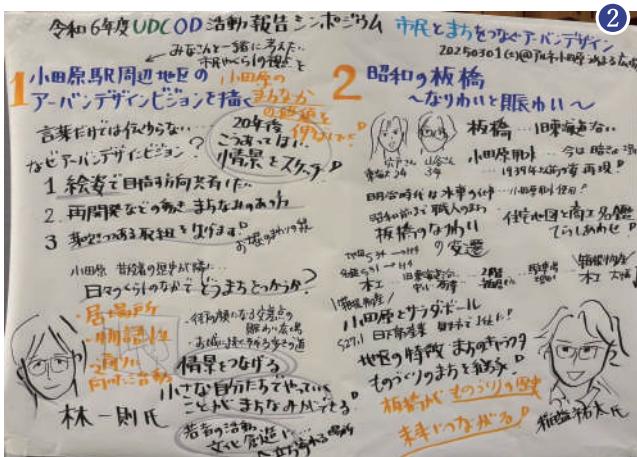
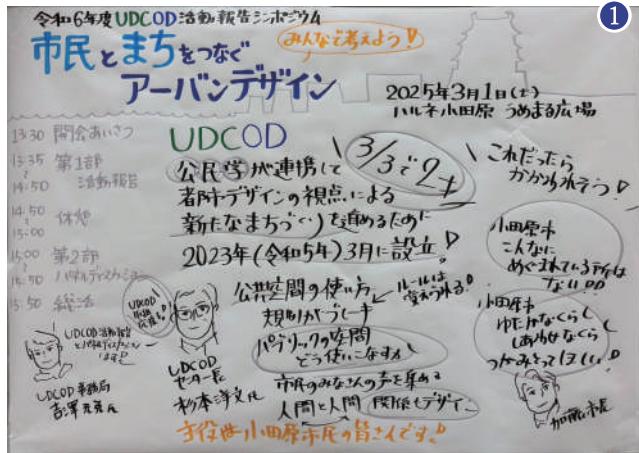


グラフィックレコーディング



シンポジウムの要旨を、
その場で記録していた
だきました。

グラフィックレコーダー
石本さん



シンポジウム 関連企画



活動報告パネル展

- 2025年2月25日～28日
小田原市役所市民ロビー
- 2025年3月1日～11日
ハルネ小田原



UCDOD推薦図書の展示

- 2025年2月1日～4月7日
小田原市立中央図書館

期間中の貸出 延べ71冊



センター長 杉本 洋文・元東海大学教授

副センター長 後藤 純・東海大学建築都市学部 准教授

エグゼクティブアドバイザー 信時 正人・(一社)UDCイニシアチブ 理事

UD研究

ディレクター：杉本 洋文、作山 康・芝浦工業大学システム理工学部 教授、林 一則・(特非)アーバンデザイン研究体 理事

研究員：五十嵐 敦子、中津川 毎江、梶村 駿介、福田 桃寧、吉澤 元克、細谷 夢津美

都市形成史研究

ディレクター：稻益 祐太・東海大学建築都市学部 准教授

東海大学 建築学科：浅見 彩夏(3年)、梶村 駿介(3年)、廣瀬 美紅(3年)、山谷 謙太(3年)、宍戸 あかね(2年)

(特非)小田原まちづくり応援団：池田 啓司

エイジフレンドリーシティ研究

ディレクター：後藤 純

東海大学大学院 建築土木学専攻：長岡 拓(1年)、生島 駿大(1年)

東海大学 建築学科：山岸 未侑(4年)、岩下 勇斗(4年)、中村 広幸(4年)、安保 創晟(4年)、落合 玲香(3年)

西田 梨々花(3年)

日本女子大学 教育学科：早川 優花(3年)

西海子小路周辺地区のまちづくり支援

ディレクター：野口 直人・東海大学建築都市学部 講師

東海大学大学院 建築土木学専攻：津村 翔(2年)、庭山 隼輔(2年)、猿山 紗花(1年)

東海大学 建築学科：牧田 咲花(3年)、田畠 花梨(3年)、武田 泉希(3年)、小池 雅斗(3年)

事務局 (小田原市都市政策課) 秋澤 憲彦、吉澤 元克、山口 洋平、細谷 夢津美、渡邊 佳織



UDCOD令和6年度活動報告書
ANNUAL REPORT 2024

令和7年(2025年)6月発行

編集・デザイン UDCOD事務局

発行 UDCOD

発行責任者 杉本洋文

本冊子の文章、写真、イラスト等の無断転用を禁じます
Copyright by Urban Design Center Odawara

UDCOD

アーバンデザインセンター小田原 事務局

〒250-8555

神奈川県小田原市荻窪300番地

小田原市 都市部 都市政策課内

TEL 0465-33-1758